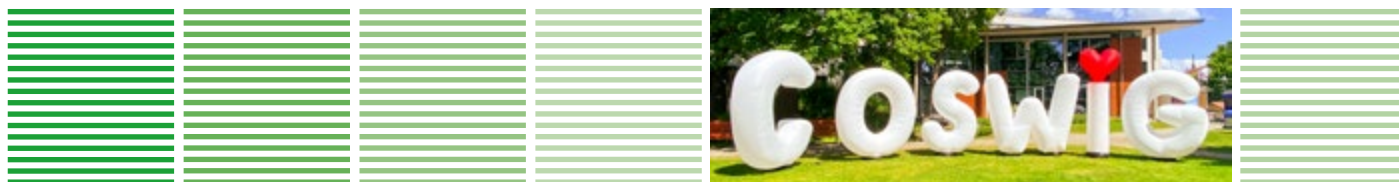


# COSWIGER AMTSBLATT



08/2025 · 21.06.2025

Große Kreisstadt Coswig



## Erfolgreiches Stadtfest – ein unvergessliches Wochenende voller Highlights

Das diesjährige Stadtfest Coswig war ein voller Erfolg und begeisterte Besucherinnen und Besucher aller Altersgruppen. Mit einem bunten Programm, beeindruckendem Höhenfeuerwerk und zahlreichen Aktivitäten wurde das Fest zu einem besonderen Ereignis für die ganze Gemeinschaft.

Am Freitagabend wurde das Coswiger Stadtfest durch den Oberbürgermeister Thomas Schubert auf der Bühne am Wettinplatz eröffnet und im Anschluss zogen die Dresdner Nachtskater mit zahlreichen Skaterinnen und Skater durch die Straßen der Stadt. Der festliche Abend wurde durch ein spektakuläres Höhenfeuerwerk gekrönt, das den Himmel über Coswig in bunten Farben erstrahlen ließ.

Der Samstagvormittag begann sportlich mit dem beliebten ZWIFT-Fahrrad-Event auf der Hauptstraße, bei dem Radfahrerinnen und Radfahrer virtuell gegeneinander antraten und

gemeinsam Spaß hatten, sogar Oberbürgermeister und Bürgermeisterin traten in die Pedale.

Ergänzt wurde das Stadtfestprogramm durch eine große Sammelkarten-Tauschbörse sowie große Bücherbörse, bei der Sammlerinnen und Sammler ihre Schätze tauschen und neue Karten entdecken konnten. Außerdem erreichte die CC Rallye Sachsen am Nachmittag ihre Zielstation in Coswig, wo die Fahrzeuge angesehen werden konnten. Die Cabriolets und Coupés zogen viele neugierige Blicke auf sich, und die Besucherinnen und Besucher hatten die Gelegenheit, die Fahrzeuge aus nächster Nähe zu bewundern.

Verschiedene Bands, Künstler sowie Vereine sorgten das ganze Wochenende über für musikalische und sportliche Stimmung und ließen die Besucherinnen und Besucher mit Livemusik tanzen und feiern. Für die kleinen Gäste gab es am Sonntag vielfältige Kinderaktionen, bei denen Spaß und Mitmachen im Vordergrund standen.

Das Stadtfest war eine großartige Gelegenheit, Gemeinschaft zu erleben, Spaß zu haben und die Vielfalt unserer Stadt zu feiern. Wir danken allen Besucherin-



*Das Dresdner Nachtskaten fand zum ersten Mal außerhalb von Dresden statt und den Startschuss dazu gab am Freitagabend der Oberbürgermeister Thomas Schubert  
v.l.: Bürgermeisterin Friederike Trommer, Oberbürgermeister Thomas Schubert, Glückspilz Winni sowie Grit Schulze von der Sparkasse Meißen*

nen und Besuchern, den Helferinnen und Helfern, den Sponsoren sowie den zahlreichen Akteuren, die dieses Fest möglich gemacht haben.



*Sportliche Momente gab es beim ZWIFT-Fahrrad-Event, wo gemeinsam virtuell in die Pedale getreten wurde*

### Aus dem Inhalt

|                                           |   |
|-------------------------------------------|---|
| Amtliche Bekanntmachungen                 | 2 |
| Carsharing nun auch in Coswig             | 5 |
| Tafel Coswig erhält 84.500 Euro Förderung | 8 |

## Informationen der Geschäftsstelle Stadtrat

### Terminkalender der öffentlichen Sitzungen des Stadtrates und seiner Ausschüsse

| Termin der Sitzung | Sitzungsbeginn | Gremium                                                    | Sitzungsort                                                                             |
|--------------------|----------------|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
| 25.06.2025         | 18.00 Uhr      | Stadtrat                                                   | BÖRSE COSWIG, Gesellschaftssaal,<br>Hauptstraße 29, 01640 Coswig                        |
| <b>Sommerpause</b> |                |                                                            |                                                                                         |
| 10.09.2025         | 18.00 Uhr      | Ausschuss für Stadtentwicklung<br>und Wirtschaftsförderung | Rathaus Coswig, Saalgruppe<br>1. Etage, Zi. 120/122/124<br>Karrasstraße 2, 01640 Coswig |
| 17.09.2025         | 18.00 Uhr      | Verwaltungsausschuss                                       | Rathaus Coswig, Saalgruppe<br>1. Etage, Zi. 120/122/124<br>Karrasstraße 2, 01640 Coswig |

**Bekanntgabe der Tagesordnung gemäß Bekanntmachungssatzung** für öffentliche Sitzungen des Stadtrates und seiner Ausschüsse an der Bekanntmachungstafel am Rathaus, Karrasstraße 2, 01640 Coswig sowie auf unserer Internetseite [www.coswig.de](http://www.coswig.de) → Rathaus → Aktuelles → Amtsblatt → elektronisches Amtsblatt

## Beschlüsse des Ausschusses für Stadtentwicklung und Wirtschaftsförderung vom 04.06.2025

|                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Beschluss:</b><br><b>Vergabe Instandsetzungsmaßnahmen nach Sächsischem Finanzausgleichsgesetz (SächsFAG) 2025</b><br>Vorlage VO/0146/25/SWA                                 | maßnahmen 2025 nach §20a SächsFAG an den wirtschaftlichsten Bieter im Ergebnis der Angebotsauswertung durch den Fachbereich Bauwesen/Tiefbau. Der SWA ist über das Ergebnis des Vergabeverfahrens zu unterrichten. | <b>Beschlusstext:</b><br>Der Ausschuss für Stadtentwicklung und Wirtschaftsförderung beschließt die Baufeldvorbereitung und Durchführung der naturschutzrechtlichen Ausgleichsmaßnahmen für das Bebauungskonzept für vier Einfamilienhäuser auf der Fläche des ehemaligen Sportplatzes Neucoswiger Straße gemäß der vorliegenden Ausführungsplanung. |
| <b>Beschlusstext:</b><br>Der Ausschuss für Stadtentwicklung und Wirtschaftsförderung (SWA) beschließt die Ermächtigung des Oberbürgermeisters zur Vergabe der Instandsetzungs- | <b>Beschluss:</b><br><b>Baubeschluss – Baufeldvorbereitung Neucoswiger Straße</b><br>Vorlage VO/0148/25/SWA                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

## Beschluss des Verwaltungsausschusses vom 11.06.2025

|                                                                                             |                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Beschluss:</b><br><b>Beschluss über die Annahme von Spenden</b><br>Vorlage VO/0150/25/VA | <b>Beschlusstext:</b><br>Der Verwaltungsausschuss stimmt der Annahme der Spenden zu. |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|

Die Stadt Coswig gibt aufgrund ihrer neuen Bekanntmachungssatzung seit dem 01.01.2025 ein ELEKTRONISCHES AMTSBLATT unter [www.coswig.de/de/aktuelles/e-amtsblatt.html](http://www.coswig.de/de/aktuelles/e-amtsblatt.html) heraus. Dieses Amtsblatt ist rechtlich bindend und stellt grundsätzlich die authentische Form der amtlichen Veröffentlichung dar. Aus diesem werden Ihnen nachrichtlich die nachfolgenden Bekanntmachungen zur Kenntnis gegeben.



## Öffentliche Bekanntmachung

### Pflegearbeiten am Lockwitzbach

Ankündigung über beabsichtige Unterhaltungsmaßnahmen nach §32 Abs. 1 Nr. 2 und §31 Abs. 1 Nr. 1 und 2 in Verbindung mit §38 Sächsisches Wassergesetz in der aktuellen Fassung vom 12. Juli 2013 (SächsGVBl. S. 503), das zuletzt durch Artikel 2 des Gesetzes vom 8. Juli 2016 (SächsGVBl. S. 287) geändert worden ist. Die Große Kreisstadt Coswig als Unterhaltungslastträger des Lockwitzbaches (Gewässer 2. Ordnung) kündigt hiermit den Eigentümern der betroffenen Flurstü-

cke nach §32 Abs. 1 Nr. 2 und §31 Abs. 1 Nr. 1 und 2 SächsWG folgende duldpflichtige Maßnahme an:

Es erfolgt eine Grasmahd im Gewässerprofil und auf dem Gewässerrandstreifen des Lockwitzbaches. Zudem sind vereinzelt Gehölzpflegearbeiten vorgesehen. Die Arbeiten erstrecken sich von der Brücke verlängerte Birkenstraße bis zur Mündung in die Elbe in Kötzitz. Die Ausführung der Arbeiten erfolgt in Abhängigkeit der Witterung im Zeitraum von Juni bis Oktober 2025.

Im sogenannten Altarm des Lockwitzbaches (Bereich Brockwitz/Sörnewitz) finden im Oktober/November 2025 Pflegearbeiten statt.

Ein beauftragtes Unternehmen wird die Arbeiten für die Große Kreisstadt Coswig durchführen.

Coswig, den 27. Mai 2025

Lars Kleindienst  
Fachgebietsleiter Ortspolizeibehörde

## Öffentliche Bekanntmachung

### Bekanntmachung der Eintragungsverfügung für das Bestandsverzeichnis der Gemeindestraßen

Genaue Bezeichnung der Straße:

**Verlängerung der Gemeindestraße „An der Heide“**

Stadt/Gemeinde: Coswig

Landkreis: Meißen

#### I. Anlass:

Widmung gemäß §6 Sächsisches Straßengesetz (SächsStrG); Verfügung im elektronischen Amtsblatt Nr. e31/2025 vom 28.04.2025

#### II. Inhalt der Eintragung:

Bezeichnung des Weges: Verlängerung der Gemeindestraße „An der Heide“

Widmungsbeschränkungen: Keine  
Flurstücksnummern: Teil von 467 / e der Gemarkung Coswig

Anfangspunkt: Nordöstliche Flurstücksgrenze des Flurstückes 467 / 1 der Gemarkung Coswig

Endpunkt: Einmündung Berliner Straße

Länge: 0,05 km

Träger der Straßenbaulast: Große Kreisstadt Coswig

#### III. An die Verzeichnissführer zur Vollziehung der Eintragung

#### IV. Nach Eintragung Abdruck der Verfügung und des Wortlautes der Eintragung an:

- a) LRA Meißen
- b) Gemeinde

#### V. Hinweis:

Diese Eintragungsverfügung mit der dazugehörigen Anlage liegt vom 9. Juni 2025 bis zum 9. Juli 2025 bei der Stadtverwaltung Coswig, Bauwesen, Fachgebiet Tiefbau, Karrasstraße 2, 01640 Coswig nach telefonischer Anmeldung unter 03523/66601 während der Sprechzeit zur Einsicht aus.

#### VI. Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diese Eintragungsverfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe schriftlich oder mündlich zur Niederschrift bei der Stadtverwaltung Coswig, Karrasstraße 2, 01640 Coswig, Widerspruch eingelegt werden.

Coswig, den 03.06.2025

Thomas Schubert  
Oberbürgermeister



Anlage: Lageplan

#### Impressum

Coswiger Amtsblatt, 15. Jahrgang  
Herausgeber: Große Kreisstadt Coswig  
Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Oberbürgermeister Thomas Schubert  
E-Mail: amtsblatt@stadt.coswig.de  
[www.coswig.de](http://www.coswig.de)

Gesamtherstellung  
Satztechnik Meißen GmbH, Am Sand 1 c, 01665 Nieschütz  
Telefon 03525 7186-0, Fax 03525 7186-12  
[www.satztechnik-meissen.de](http://www.satztechnik-meissen.de)  
Verteilung MVD, Auslage im Bürgerbüro des Rathauses  
Download [www.coswig.de/de/amtsblatt.html](http://www.coswig.de/de/amtsblatt.html)  
Auflage 12.300

Anzeigenverwaltung  
Satztechnik Meißen GmbH, Wolfgang Fesel  
Telefon 0177 4577181, E-Mail: fesel@satztechnik-meissen.de  
Das nächste Coswiger Amtsblatt erscheint am 05.07.2025.  
**Keine Gewähr für die Richtigkeit von Veranstaltungsterminen unter „Informationen“. Es besteht kein Rechtsanspruch auf Zustellung.**

## Öffnungszeiten

### Stadtbibliothek

|            |                   |
|------------|-------------------|
| Montag     | 09.00 – 15.00 Uhr |
| Dienstag   | 09.00 – 18.00 Uhr |
| Mittwoch   | geschlossen       |
| Donnerstag | 09.00 – 18.00 Uhr |
| Freitag    | 09.00 – 12.00 Uhr |
| Sonnabend  | 09.00 – 12.00 Uhr |

Rückgabe jederzeit am Automaten neben dem Rathauseingang (außer Zeitschriften und Spiele – bitte Leserkarte mitbringen)

### Standesamt

|            |                                            |
|------------|--------------------------------------------|
| Montag     | 09.00 – 12.00 Uhr                          |
| Dienstag   | 09.00 – 12.00 Uhr<br>und 13.00 – 18.00 Uhr |
| Mittwoch   | geschlossen                                |
| Donnerstag | 09.00 – 12.00 Uhr<br>und 13.00 – 17.00 Uhr |
| Freitag    | nach Vereinbarung                          |

### Tafel Coswig

der Johanniter-Unfall-Hilfe e. V.

- **montags** von 9.30 bis 11.30 Uhr vor der Pflegestation Coswig (Am Ringpark 1B)
- **mittwochs** von 9.30 bis 11.30 Uhr beim Pfarrhaus der Kirchgemeinde Coswig am Ravensburger Platz 6
- **freitags** von 9.30 bis 11.30 Uhr am Standort Spitzgrund nahe dem Einkaufszentrum

### Bürgerbüro

|            |                   |
|------------|-------------------|
| Montag     | 09.00 – 18.00 Uhr |
| Dienstag   | 09.00 – 18.00 Uhr |
| Mittwoch   | 09.00 – 15.00 Uhr |
| Donnerstag | 09.00 – 18.00 Uhr |
| Freitag    | 09.00 – 12.00 Uhr |
| Sonnabend  | 09.00 – 12.00 Uhr |

Um vorherige Terminvereinbarung wird gebeten: für das Bürgerbüro bitte online oder per Tel. 03523 66330. Online-Terminvergabe fürs Bürgerbüro und Ansprechpartner in den Fachabteilungen hier: [www.coswig.de/de/stadtverwaltung.html](http://www.coswig.de/de/stadtverwaltung.html)

### Sprechstunde des Friedensrichters im Rathaus Coswig

Die nächste Sprechstunde unseres Friedensrichters findet am Mittwoch, dem 10. Juli 2025, statt. Um die Vereinbarung eines Termins bei Beate Koitzsch unter 03523 66301 wird gebeten.

### Wohngeldstelle

|            |                                            |
|------------|--------------------------------------------|
| Dienstag   | 09.00 – 12.00 Uhr<br>und 13.00 – 18.00 Uhr |
| Donnerstag | 09.00 – 12.00 Uhr<br>und 13.00 – 17.00 Uhr |

### Demenz: Beratungsangebot für Betroffene und Angehörige

Ihr Angehöriger oder Sie selbst haben eine Demenz-Diagnose bekommen? Sie wollen wissen, wie es gut weitergehen kann? Fachberaterin Eva Helms vom Infopunkt Demenz und Pflege steht Ihnen für Einzel- oder Familienberatung zur Verfügung und beantwortet Fragen zum Umgang mit den Veränderungen im Alltag, zu den Leistungen der Pflegekasse und zu den Angeboten in der Region. Für eine umfassende Beratung planen wir 45 bis 60 Minuten ein. Nächste Termine: 07.07.2025 und 18.08.2025, 14.30 Uhr und 15.30 Uhr im Rathaus Coswig, Raum 201, Karrasstraße 2.

Bitte um Anmeldung unter 0351 8397380 bis zum Donnerstag der Vorwoche: 0351 8397380 (Anrufbeantworter) oder [demenz@familienzentrum-radebeul.de](mailto:demenz@familienzentrum-radebeul.de).

Eva Helms  
Familienzentrum Radebeul e. V.  
Demenzberatung

### Beratung in besonderen Lebenslagen und für ältere Menschen

Beratung und Kontaktvermittlung zu Themen wie Notfällen, drohender Obdachlosigkeit, Schwerbehinderung, Pflege, Sozialleistungsansprüchen, Ehrenamt:

**FG Soziales und Wohnen:**  
Tel. 03523 66430 (Anja Illgen)  
oder 66431 (Birgit Wirsik)

**Mehrgenerationenhaus „Alte Bibi“:**  
03523 7749469 (Beate Lindner)

### Blutspende

Die nächste Blutspendeaktion in Ihrer Region finden am 27. Juni 2025 von 15.30 bis 19.00 Uhr im Gymnasium Coswig, Melanchthonstraße 10 statt. Ausweichtermine in der TerminiDatenbank unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de) oder Infotelefon 0800 1194911 (kostenfrei). [www.drk.de](http://www.drk.de)

### Stadtwerke Elbtal

|            |                                            |
|------------|--------------------------------------------|
| Mittwoch   | 09.00 – 12.00 Uhr<br>und 13.00 – 15.00 Uhr |
| Donnerstag | 09.00 – 12.00 Uhr<br>und 13.00 – 17.00 Uhr |

### Reparaturcafé des Vereins „Coswig – Ort der Vielfalt“

Wir versuchen, kaputten Dingen ein zweites Leben zu geben. Bringen Sie Ihre defekten Kleingeräte wie Bügeleisen, Kaffeemaschinen, CD-Player, Handys, Notebooks ... zu uns. Nach einer gründlichen Prüfung helfen wir bei der Ersatzteilbeschaffung und der Reparatur.

Wann:  
Dienstag 18.00 – 20.00 Uhr  
Donnerstag 10.00 – 12.00 Uhr  
Wo: Lindenauer Straße 29 (Ladenzeile), 01640 Coswig

Wann: 1. Dienstag des Monats, 16.00 – 18.00 Uhr  
Wo: Friedewaldstraße 10 (Cafeteria MEISOP-Pflegeheim), 01640 Coswig

## Feste Gesprächsrunde für ältere Menschen ab 65 Jahren

Themen der Gespräche sind:

Wir reflektieren die eigene Familiengeschichte. Wie war, wie ist das Verhältnis zu den eigenen Kindern? Woran sind meine Beziehungen gescheitert? Was waren wiederkehrende Muster? Wie geht es mir heute damit?

Dazu treffen wir uns an jedem 1. Dienstag im Monat von 10.00 – 11.30 Uhr im Stadteilladen L29 (Lindenauer Str. 29).

Bitte melden Sie sich bei Interesse vorab für weitere Informationen bei Katja Kulisch, Kommunale Gleichstellungsbeauftragte der Stadt, telefonisch erreichbar unter 03523 66711 oder per E-Mail an [gleichstellung@stadt.coswig.de](mailto:gleichstellung@stadt.coswig.de).

*Katja Kulisch*

*Kommunale Gleichstellungsbeauftragte*

## Deutsche Rentenversicherung Bund

Die Rentenberatungen finden nur an **ausgewählten Terminen** im Rathaus statt.

**Claudia Goymann**, Versichertenberaterin,  
Telefon 03523 702585

Nächster Termin: 24. Juli 2025 von  
14.30 bis 17.00 Uhr, Raum 120, Rathaus  
Coswig. Keine Voranmeldung nötig.

**Sibylle Neubert**, Versichertenberaterin,  
Fotos Terminvereinbarung unter  
Telefon 035243 50907

**Margit Schnitzer**, Versichertenberaterin,  
Terminvereinbarung unter  
Telefon: 0351 30909154  
Montag – Freitag, 10.00 – 16.00 Uhr

## Gleichstellungsberatung

Katja Kulisch, Kommunale Gleichstellungsbeauftragte der Stadt Coswig, berät wieder am Montag, dem 7. Juli 2025, von 10.00–12.00 Uhr im Stadteilladen L29 (Lindenauer Straße 29) zu den Themenbereichen:

- Vereinbarkeit von Familie & Beruf
- Soziales Netz/Anlaufstellen der Stadt Coswig
- Konflikte und Mobbing am Arbeitsplatz
- Diskriminierung, Belästigung, Gewalt und Stalking
- Häusliche Gewalt

Jeden 1. und 3. Montag im Monat bietet Katja Kulisch von 10.00 bis 12.00 Uhr Beratungen rund um das Thema Gleichstellung in der L29 (Lindenauer Straße 29) an. Mögliche Terminvereinbarung unter 03523 66711 oder [gleichstellung@stadt.coswig.de](mailto:gleichstellung@stadt.coswig.de)

*Katja Kulisch*

*Kommunale Gleichstellungsbeauftragte*

## Carsharing in Coswig – endlich mit zwei Autos am Parkplatz „Alte Feuerwache“



Am 5. Juni 2025 war es endlich soweit und die Stadt Coswig kann sich über eine neue umweltfreundliche Mobilitätsoption freuen: Carsharing ist ab sofort in der Stadt verfügbar! Bereits seit 2017

bemüht sich die Stadt um einen Carsharing-Stellplatz.

Mit zwei modernen Fahrzeugen, die durch das Unternehmen teilAuto am Parkplatz „Alte Feuerwache“ Moritzburger Straße stationiert sind, bietet die Stadt eine flexible und nachhaltige Alternative zum eigenen Auto.

Das neue Carsharing-Angebot ermöglicht es den Bürgerinnen und Bürgern, Fahrzeuge bequem per App oder an der Station zu mieten. Die Autos stehen rund um die Uhr zur Verfügung und können für kurze oder längere Fahrten genutzt werden. Damit trägt das Projekt dazu bei, den Verkehr in der Stadt zu entlasten und die Umwelt zu schonen.

Der Standort an der „Alten Feuerwache“ ist zentral gelegen und gut erreichbar. Die beiden Fahrzeuge sind direkt am teilAuto stationiert,

was eine einfache und schnelle Nutzung ermöglicht. Das Angebot richtet sich an alle, die flexibel mobil sein möchten, ohne ein eigenes Auto besitzen zu müssen. Es ist somit insbesondere für ÖPNV-Nutzer, Fahrradfahrer, aber auch Senioren möglicherweise von besonderem Interesse. Zudem ist zu erwarten, dass durch weniger Fahrzeuge im öffentlichen Raum auch dieser und jener Parkplatz öfter frei bleibt.

Möglich wurde das Projekt durch die Firma teilAuto aber insbesondere durch die Unterstützung des Vereins Verkehrswende in Kleinen Städten e.V. sowie der JuCo Soziale Arbeit gGmbH. Die Umsetzung des Projektes war nicht ganz einfach, da Carsharing vorwiegend in großen Ballungsgebieten und am ehesten an Bahnhöfen oder Flughäfen umgesetzt wird. Mit der Zeit ist es uns aber gelungen, auch für die Kleinstadt Coswig ein

Angebot zu schaffen. Der Bahnhof war hier von Anfang an nicht der favorisierte Standort, da wir ein Angebot direkt für die Coswiger und weniger für die mit der Bahn anreisenden Gäste schaffen wollten.

Mit der Einführung des Carsharing-Systems setzt Coswig ein Zeichen für nachhaltige Mobilität und moderne Stadtentwicklung. Wir hoffen, dass viele Bürgerinnen und Bürger das Angebot



*Eröffnung der neuen Carsharing Station an der „Alten Feuerwache“*

*v.l.: Antje Böttcher vom Verein Verkehrswende in Kleinen Städten e.V., Susanne Krüger von der JuCo Soziale Arbeit gGmbH sowie Olaf Lier Fachbereichsleiter Ordnungswesen der Stadt Coswig*



Bodenmarkierung von Carsharing Stellplätzen

nutzen und so gemeinsam einen Beitrag zum Umweltschutz leisten. Sollte die Carsharing-Station auf dem Parkplatz „Alte Feuerwache“ gut angenommen werden, können weitere Standorte möglicherweise zeitnah folgen.

Wir danken allen, die dieses Projekt möglich gemacht haben, und freuen uns auf eine umweltfreundliche Zukunft in Coswig!

Olaf Lier  
Fachbereich Ordnungswesen

## Bekleben und Diebstahl von Verkehrszeichen ist kein Kavaliersdelikt

Das Anbringen von Aufklebern im öffentlichen Raum, zum Beispiel auf Verkehrszeichen, Laternenmasten oder Ampeln, ist zumindest eine Ordnungswidrigkeit, wenn nicht gar Straftat, die nicht nur rechtliche Konsequenzen hat, sondern auch hohe Kosten verursacht. In der letzten Zeit wurden in Coswig immer öfter – vor allem Sticker mit dem Vereinslogo von Fußballvereinen oder Parteien – festgestellt und mit teilweise hohen Kosten vom Team des Bauhofes entfernt.

Je nach Beschaffenheit der Aufkleber ist es sehr mühsam und aufwändig, diese zu beseitigen. Zum Teil wurden Verkehrs-schilder so beklebt, dass sie nicht mehr

gereinigt, sondern ersetzt werden mussten. Werden Verkehrszeichen durch Aufkleber unkenntlich gemacht, ist zusätzlich von einem gefährlichen Eingriff in den Straßenverkehr auszugehen.

Schlecht oder gar nicht mehr sichtbare Verkehrszeichen werden natürlich schlecht bzw. gar nicht wahrgenommen. Die Folgen können dann für alle gefährlich werden, schließlich werden Verkehrszeichen nicht ohne Grund aufgestellt.

Bei den Klebeaktionen handelt es sich nicht um Kavaliersdelikte, deswegen wird in vielen Fällen wegen Sachbeschädigung (§ 303 StGB) und darüber hinaus wegen des gefährlichen Eingriffs in den Straßenverkehr (§ 315b StGB) der entsprechende Strafantrag gestellt.

Die Stadt Coswig stellt klar, dass solche Aktionen nicht toleriert werden und gegen diese Art von Vandalismus vorgegangen wird. Diese Aktionen gehen eindeutig zu weit und die Stadt setzt sich nun konsequent zur Wehr um das Problem einzudämmen.

Des Weiteren kommt es gelegentlich in unserer Stadt sogar vor, dass leider Straßenschilder gestohlen werden. Dieser Diebstahl kann die Orientierung und Sicherheit im Straßenverkehr beeinträchtigen, da wichtige Hinweise für Autofahrer, Radfahrer und Fußgänger fehlen. Diese Straßenschilder dienen vermutlich als Dekorationselement oder Geburtstagsgeschenk.

Wird ein Straßenschild gestohlen, droht eine Anzeige. So weit muss es aber erst gar nicht kommen. Falls ein Straßenschild als Geschenk benötigt wird, gibt es im Internet zahlreiche Anbieter von Verkehrszeichen mit aufgedruckten Geburtstagszahlen.

Bürgerinnen und Bürger, die eine Sachbeschädigung an verkehrstechnischen Anlagen oder Privateigentum beobachten oder sachdienliche Hinweise zu den mutmaßlichen Tätern geben können, werden gebeten, das Ordnungsamt unter 03525/66-301 oder direkt den Polizeivollzugsdienst unter 03521/472-0 zu kontaktieren.

Für die Sicherheit im Straßenverkehr ist es ebenso wichtig, dass Verkehrszeichen rechtzeitig erkannt werden können. Um diese Sicherheit zu gewährleisten, bitten wir, die Anpflanzungen entlang der Straßen regelmäßig freizuschneiden. Nur so können Verkehrszeichen von den Verkehrsteilnehmern rechtzeitig wahrgenommen werden. So tragen Sie dazu bei, die Sicherheit im Straßenverkehr zu erhöhen und Unfälle zu vermeiden.

Vielen Dank für gegenseitiges Aufpassen, Schützen und Unterstützen!

Olaf Lier  
Fachbereich Ordnungswesen



Foto: Stadtverwaltung Coswig

## Stadtverwaltung Coswig bei der REWE Team Challenge

Die Stadtverwaltung Coswig hat auch in diesem Jahr wieder erfolgreich an der REWE Team Challenge in Dresden am 28. Mai 2025 teilgenommen. Mit insgesamt 20 motivierten Mitarbeitenden trat das Team trotz unbeständiger Wetterbedingungen gegen die Herausforderungen an. Obwohl das Wetter während des Events kurzzeitig von Gewittern begleitet wurde, ließen sich die Teilnehmerinnen

und Teilnehmer nicht entmutigen. Gemeinsam meisterten sie die Strecke und zeigten echten Teamgeist. Das Event bot nicht nur sportliche Herausforderung, sondern auch eine großartige Gelegenheit, den Zusammenhalt innerhalb der Stadtverwaltung zu stärken.

Wir danken allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern für ihren Einsatz und freuen uns schon auf die nächste Challenge!



Foto: Stadtverwaltung Coswig

## Langersehnter und dringend notwendiger Ausbau der Gartenstraße hat begonnen – erster Bauabschnitt startete am 10. Juni

Der lang ersehnte und dringend erforderliche Ausbau der Gartenstraße hat nun endlich begonnen. Am Dienstag, den 10. Juni 2025, war es soweit und der erste Bauabschnitt zwischen Hohensteinstraße und Bergstraße begann mit dem Fräsen des Asphalttes.

Im Rahmen dieses Bauabschnitts werden wichtige Sanierungsarbeiten durchgeführt: Der Kanal wird beginnend an der Hohensteinstraße neu gebaut, die Trinkwasserleitung wird ausgewechselt und die gesamte Straße – sowohl Fahrbahn als auch Gehwege – wird erneuert. Für die Straßenentwässerung werden wieder die bekannten Versickerungsrinnen eingebaut, um das Oberflächenwasser vor Ort im Boden versickern zu lassen, anstatt in den Kanal geleitet zu werden. Dies trägt

zu einer nachhaltigen und umweltfreundlichen Lösung bei.

Die Firma Eurovia wird voraussichtlich bis Mitte Dezember an diesem Abschnitt arbeiten. Aufgrund der sehr geringen Straßenbreite ist während der Bauarbeiten eine Vollsperrung notwendig. Fahrzeuge können nur außerhalb der Baustelle abgestellt werden. Selbstverständlich werden Zugänge zu den Grundstücken während der Bauzeit ermöglicht.

Die voraussichtlichen Baukosten für diesen ersten Abschnitt belaufen sich auf ca. 875.000 Euro. Davon stammen etwa 72.000 Euro aus Fördermitteln des Freistaates Sachsen.

Wir danken allen Anwohnerinnen und Anwohnern sowie den Verkehrsteilnehmern für ihr Verständnis und ihre Geduld wäh-



Foto: Stadtverwaltung Coswig

rend der Bauzeit. Mit diesem Ausbau wird die Gartenstraße erheblich aufgewertet und die Infrastruktur nachhaltig verbessert.

## Freigabe der Berliner Straße – Mehr Sicherheit und Komfort für die Bürgerinnen und Bürger



Foto: Stadtverwaltung Coswig

Die Stadt Coswig freut sich, die Fertigstellung und Freigabe der Berliner Straße bekannt zu geben. Noch vor dem Pfingstweekenende wurde die Straße samt durchgehendem Gehweg vollständig fertiggestellt. Die bisherige Engstelle wurde beseitigt, und es wurde eine Durchbindung der Straße „An der Heide“ geschaffen. Da-

mit ist der Schulweg von der Moritzburger Straße bis zum Schuleingang am Heinrich-Heine-Weg deutlich sicherer und komfortabler für Schülerinnen und Schüler sowie alle Verkehrsteilnehmer geworden.

Die Bauarbeiten wurden von der Firma STRABAG ausgeführt und konnten im Rahmen des vereinbarten Budgets von ca. 460.000 Euro abgeschlossen werden. Dank Fördermitteln des Freistaates Sachsen in Höhe von etwa 75 Prozent konnten die Kosten erheblich reduziert werden. Ebenfalls erfolgreich abgeschlossen wurde die Umgestaltung des letzten Bauabschnitts der Wettinstraße bis zur Seestraße. Hier wurden Parkstreifen, Bauminiseln

und ein Gehweg neu gestaltet, um die Verkehrssicherheit weiter zu verbessern. Unser Baubetriebshof hat zudem am Bahnhofsgebäude Coswig zu den Gleisen hin 14 Fahrradbügel eingebaut, die ab sofort zur Nutzung freigegeben sind und die Fahrradfreundlichkeit in unserer Stadt weiter erhöhen.

Wir danken allen Anwohnerinnen und Anwohnern sowie den Verkehrsteilnehmern für ihr Verständnis und ihre Geduld während der Bauarbeiten. Mit diesen Maßnahmen wird die Infrastruktur in Coswig nachhaltig aufgewertet und die Lebensqualität für alle Bürgerinnen und Bürger deutlich verbessert.

## Glasfaserausbau in der Innenstadt von Coswig

Aktuell sind Vertriebsmitarbeiter der Telekom Deutschland im Innenstadtgebiet von Coswig und somit an Ihren Haustüren anzutreffen. Beabsichtigt ist die Vermarktung von glasfaserbasierten Internet-Anbindungen auf tariflicher Basis. In Erfahrung mehrerer Rückfragen unserer Bürgerinnen und Bürger möchten wir getätigte Aussagen dieser Mitarbeiter im Rahmen unserer Zuständigkeit konkretisieren. Wir unterstützen den Glas-

faserausbau im Stadtgebiet und sehen darin eine heutige bzw. zukünftige Basis modernen Lebens und Arbeitens. Jedes Grundstück ist im aktuellen Ausbaugebiet planerisch und kostenfrei für eine Glasfaser-Anbindung bis an die Grundstücksgrenze vorgesehen. Die Abschaltung des bisherigen und bekannten Telekom-Netzes ist damit nicht verbunden oder geplant! Ebenso erfolgt ein Wechsel des anbindenden Netzes nur nach Ihrem

Auftrag und ist nicht verpflichtend. Im Falle von Unklarheiten steht Ihnen ebenso der einschlägige lokale Handel in Radebeul und Meißen zur Verfügung.



Foto: Max Thurn

*Kai Gärtner*  
**TELEKOM DEUTSCHLAND GmbH**  
*Glasfaser Region Ost/ Gebietsmanager*

## Tafel Coswig erhält 84.500 Euro Förderung

Bei der offiziellen Fördermittelübergabe am 22. Mai 2025 der DEUTSCHEN FERNSEHLOTTERIE konnte sich der Regionalverband Meißen-Mittelsachsen des Johanniter-Unfall-Hilfe e.V. über eine zweckgebundene Förderung in Höhe von 84.500 Euro freuen. Die Zuwendung kommt der Tafel Coswig, die in seiner Trägerschaft ist, zugute. Durch die Unterstützung Deutschlands traditionsreichster Soziallotterie können temporär Personalkosten abgesichert, Lebensmittelgutscheine an Bedürftige ausgegeben, gestiegene Betriebskosten durch einen Energiekostenzuschuss abgedeckt und dringend benötigte Kühltechnik sowie ein neuer Elektro-Kühltransporter angeschafft werden. Für die Förderung musste der Träger keinerlei Eigenmittel aufbringen. Das Tafelangebot finanziert sich zum Höchstmaß aus Spenden von Privatpersonen und Unternehmen.

„Ich danke allen Loskäufern der Deutschen Fernsehlotterie. Die Förderung und der nur dadurch neu angeschaffte Elektro-Bulli ist der absolute Hauptgewinn für uns. Jetzt sind unsere ehrenamtlichen Fahrer wieder sicher auf den Straßen unterwegs und unsere Touren planbarer. Dabei war auch die Entscheidung für einen elektrischen Antrieb die Richtige. Auch wir möchten einen Betrag dazu leisten, die Umwelt ein Stück weniger zu belasten“, so Dirk Roscher, Mitglied des Regionalvorstandes des Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.

Die Tafel Coswig ist seit dem Jahr 2020 für viele Menschen in der Region eine wichtige Anlaufstelle. Gerade in wirtschaftlich herausfordernden Zeiten wächst der Bedarf an Unterstützung. Preissteigerungen, Energiekrise und geringe Einkommen führen dazu, dass sich viele Haushalte Lebensmittel für eine ausgewogene Ernährung nicht mehr

leisten können. So unterstützt das Coswiger Tafelangebot wöchentlich über 400 Haushalte. 32 ehrenamtliche Helfer und eine hauptamtlich Tätige managen den Coswiger Tafelalltag. Jede Menge Logistik und ehrenamtliches Engagement ist von Nöten, um die gespendeten Lebensmittel von den Discountern, Supermärkten und Bäckereien abzuholen. Dreimal in der Woche sind die mobilen Ausgabestellen in Coswig unterwegs.

„Ich freue mich sehr über die Zuwendung der Deutschen Fernsehlotterie für die Tafel. Ich sehe die Förderung auch als Wertschätzung des ehrenamtlichen Engagements. Was hier Woche für Woche geleistet wird, ist beispielgebend für ein gelebtes soziales Mit- und Füreinander. Die Tafel ist ein Aushängeschild für unsere Stadt. Ich möchte mich von Herzen bei jedem Ehrenamtlichen, den Lebensmittelspendern aber auch beim Träger, den Johannitern, von Herzen bedanken. Was sie gemeinsam leisten, ist schlichtweg grandios“, so Friederike Trommer, Bürgermeisterin in der Stadt Coswig.

„Der Spieleinsatz unserer Mitspieler ist die Basis für unsere Förderung der Tafel Coswig. Das ehrenamtliche Engagement, was hier gelebt wird, ist einfach fantastisch. Wir möchten jene unterstützen, die anderen helfen. Aber auch die Menschen direkt erreichen, die auf unser aller Hilfe aller angewiesen sind“, so Stephan Masch, Repräsentant der DEUTSCHEN FERNSEHLOTTERIE.

Im Jahr 2024 wurden 50 Millionen Euro an über 300 soziale Projekte in Deutschland durch die DEUTSCHE FERNSEHLOTTERIE ausgeschüttet. 22 Projekte davon wurden in Sachsen mit einer Gesamtsumme von rund 2,9 Millionen Euro ge-



*v.l.n.r.: David Bräuer, ehrenamtliches Mitglied des Vorstandes des Regionalvorstandes des Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.; Friederike Trommer, Bürgermeisterin Stadt Coswig; Stephan Masch, Repräsentant der DEUTSCHEN FERNSEHLOTTERIE; Kathrin Schröder Ehrenamtskoordinatorin der Tafel Coswig; Regina Boden, Ehrenamtliche Helferin der Tafel Coswig, Anton Seifert, Bufdi der Tafel Coswig und Dirk Roscher, Mitglied des Regionalvorstandes des Johanniter-Unfall-Hilfe e.V. bei der symbolischen Übergabe der Fördermittel in Coswig*

fördert. Auch die Coswiger Tafel profitiert von der Hilfe, die aus den Erlösen des Losverkaufs der Soziallotterie erzielt wird. Jedes Jahr fließen mindestens 30 Prozent der Loseinnahmen der DEUTSCHEN FERNSEHLOTTERIE über die Stiftung Deutsches Hilfswerk in gemeinnützige Zwecke in ganz Deutschland. Dabei steht die Unterstützung von Kindern, Jugendlichen, Familien, Seniorinnen und Senioren, Menschen mit Behinderung oder schwerer Erkrankung sowie Nachbarinnen und Nachbarn im Fokus.

*Jan Spekker  
Leitung Unternehmenskommunikation  
Deutsche Fernsehlotterie gGmbH/  
Deutsches Hilfswerk SdbR  
Text gekürzt*

## „Unser Dorf hat Zukunft“ – Die Jury war zu Besuch in Sörnewitz

Der Coswiger Ortsteil Sörnewitz hatte im vergangenen Jahr am Kreiswettbewerb des Landkreises Meißen teilgenommen, diesen gewonnen und sich somit für den Landesausscheid „Unser Dorf hat Zukunft“ 2025 qualifiziert. Der Landeswettbewerb wird durch das Sächsische Staatsministerium für Infrastruktur und Landesentwicklung sowie dem Sächsischen Landesamt für Umwelt, Landwirtschaft und Geologie durchgeführt.

Mit 16 weiteren Orten aus Sachsen mussten sich Sörnewitz dabei messen. Im Rahmen des Wettbewerbs hatte die Jury am 2. Juni 2025 Sörnewitz besucht und das Dorf bewertet. Ziel des Wettbewerbs war es, die Entwicklung, das Engagement und die Zukunftsperspektiven des Ortes sichtbar zu machen. Im Wettbewerb geht es darum, zu klären, wie der Ort aufgestellt ist. Aus vier Teilbereichen fließen die Bewertungen ein. Neben Entwick-

lungskonzepten, wirtschaftlichen Initiativen geht es um den Zusammenhalt, den sozialen und kulturellen Aktivitäten, aber auch um die Bau- und Grüngestaltung, den Umweltschutz sowie den Gesamteindruck von Sörnewitz.

Bei einem dreistündigen Rundgang konnten die Jurymitglieder den Ort besser kennenlernen. Die Jury wurde im Handwerkerhof durch die Mitglieder des Kultur- und Heimatvereins Sörnewitz e.V. in his-

torischen Kostümen begrüßt. Nach einer kurzen Einleitungs- und Vorstellungsrunde ging es auf einen gut zwei Kilometer langen Rundgang durch den Ort.

Der Kultur- und Heimatverein Sörnewitz e. V. hatte im Vorfeld die Tour ausgearbeitet, bei der 15 Stationen angelaufen wurden. Zu jeder Station gab es eine kurze Ausführung entweder zu den historischen Höfen, dem Baumlehrpfad, dem neu entstandenen Baugebiet, touristischen Parkplatz und sogar eine musikalische Darbietung durch den Chor sowie eine Kinderbastelstunde im Handwerkerhof fehlte nicht. Die Verköstigung mit regionalen Säften und Produkten kam dabei auch nicht zu kurz.

Im Vorfeld liefen alle Fäden für den Ortsrundgang bei Jürgen Splettstößer vom Verein zusammen. Die Jury konnte sich so ein umfassendes Bild von der Gemeinschaftsarbeit der Sörnewitzer verschaffen. Mit viel ehrenamtlichen Engagement wurde der Ort

präsentiert und überzeugte die Jurymitglieder von ihrem Dorf und dem großen Zusammenhalt. Der Wettbewerb bietet eine großartige Gelegenheit, die Stärken von Sörnewitz hervorzuheben und gemeinsam an einer positiven Zukunft zu arbeiten. Ziel des Wettbewerbes ist es, dass Menschen vor Ort zeigen, was sie bewegt und wie sie das Zusammenleben und das Miteinander in ihrem Dorf für die Zukunft gestalten wollen.

Besonders das soziokulturelle Leben durch das ehrenamtliche Engagement des Heimatvereins wie die Aufführungen der Theatergruppe, die Konzerte sowie die Senioren- und Kinderaktionen beeindruckten die Jurymitglieder. Positiv hob die Jury ebenso die baulichen Gegebenheiten und die Grüngestaltung im Ort hervor.

Nun heißt es erst einmal Daumen für Sörnewitz, denn im Rahmen des Landesernstedankfestes am 13. September 2025 in Hoyerswerda werden die Siegerdörfer im Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ bekannt gegeben. Die Gewinner werden jeweils mit Geldprämien ausgezeichnet und die Siegerorte nehmen am Bundeswettbewerb 2026 teil.



Foto: Stadtverwaltung Coswig

## Kultur in Coswig vom 21.06. bis 06.07.2025

### Veranstaltungen in Coswig

21.06.2025, 17.00 Uhr, Start in der Alten Kirche, ca. 17.45 Uhr Genusspause in der Peter-Pauls-Kirche

18.15 Uhr, Peter-Pauls-Kirche

#### Öffentliches Wandelkonzert

#### zum Abschluss des Orgelseminars

Es spielen verschiedene Organisten (Eintritt frei)

22.06.2025, 19.00 Uhr,

Gellertberg Niederau

#### Rockhaus I.L.D. – Akustik-Tour-2025

Veranstalter: Kulturbetriebsgesellschaft Meißner Land mbH

26.06.2025, 18.00 – 22.00 Uhr,

Handwerkerhof Sörnewitz

#### 1. Donnerstagsdisco für jedes Alter Disco-Abend mit Musik der 80er Jahre und DJ Bert

Karten in der Bäckerei Kralacek

29.06.2025, 18.00 Uhr, Villa Teresa

#### Hochzeitstag! Was für ein Paar!

#### Wir feiern den 132. Hochzeitstag von Teresa Carreño und Eugen d'Albert

Streichquartette von Teresa Carreño und Eugen d'Albert

Freies Ensemble Dresden

Florian Mayer, Violine

Yeeun Choi, Violine

Joanna Szumieli, Viola

Daniel Thiele, Cello

03.07.2025, 15.00 Uhr,

Börse, Gesellschaftssaal

#### Bürgerakademie Coswig

#### Bekannte Unbekannte –

#### Begegnungen mit menschlichen

#### Schicksalen der Jahrtausende

Die Schamanin von Bad Dürrenberg, Ötzi,

Massengrab der Schlacht von Lützen

Dr. Karina Iwe

03.07.2025, 17.00 – 22.00 Uhr,

Badensee Kötzitz

#### Afterworkparty mit DJ

Tanzen, Chillen & Leute treffen in toller

Atmosphäre

05.07.2025, 17.30 – 18.00 Uhr, Alte Kirche

#### Coswiger SonnAbendKlang

Es erklingt Musik aus verschiedenen

Epochen.

06.07.2025, 17.00 Uhr,

Schloss Proschwitz

#### Musik an den Höfen des Meißnischen Landadels

#### Eröffnungskonzert

#### Tetra Brass: Quartett – Ursprung und

#### Wandel

Werke für Blechbläser von Barbara

Strozzi, Lili Boulanger, Joseph Haydn,

John Cage, Clara Schumann, Alex

Vaughan & Wilhelm Ramsøe

Aljoscha Zierow, Trompete

Luca Chiché, Trompete

Christian Traute, Posaune

Jakob Grimm, Bassposaune

### Offene alte Kirche

bis September

dienstags bis freitags, 11.00 – 15.00 Uhr

sonnabends, 16.00 – 18.00 Uhr

### Ausstellung

bis 12.09.2025, Rathausfoyer

#### Porträtfotoschau – Retrospektive von Jörg B. Schubert mit 130 Aufnahmen der letzten 40 Jahre

### Mehrgenerationenhaus Alte Bibo

dienstags, 9.00 – 11.00 Uhr

#### Frühstückstreff

24.06.2025, 15.00 – 17.00 Uhr,

MGH „Alte Bibo“

#### Bibo macht sich einen Bunten – Spieletreff

25.06.2025, 15.00 – 17.00 Uhr,

MGH „Alte Bibo“

#### Kaffeeeklatsch 60+

#### Kinonachmittag

01.07.2025, 15.00 – 17.00 Uhr,

MGH „Alte Bibo“

#### Bibo macht sich einen Bunten – Spieletreff

#### Strick & Liesel – Kreatives mit Wolle und Faden

## Dauerausstellung entdecken im Museum Karrasburg

Die neu konzipierte Dauerausstellung mit den Räumen im Erdgeschoss "Archäologische Funde in Coswig" sowie „Die Ritter Karras und die Alte Kirche“ und zwei Räumen im Obergeschoss zu den "Dörfern Coswigs" und "Persönlichkeiten und Institutionen" sind bereits fertiggestellt und freuen sich auf Ihren Besuch!

Seit April präsentiert der interaktive Raum „Persönlichkeiten und Institutionen“ mit berühmten Gesichtern und Geschichten unsere Sammlungsvielfalt. Ob historische Fotografien von Otto Erhardt, Klavierstücke von Teresa Carreño und Eugene d'Albert sowie Infos zur Villa Teresa, das Puppenspiel von Volkmars Funke, Coswiger Vereins- und Schulgeschichten oder die wunderbaren Kinderlieder Gerhard Schönes – für jeden ist etwas dabei! Unser kleines Maskottchen das Flattergespenst Cosimir begleitet vor allem die jungen Besucher an Stationen mit Exponaten zum Entdecken, Ausprobieren, Forschen, Rätseln, Spielen und Verweilen.

Schon gewusst? Eine der schönsten noch

erhaltenen sächsischen Dorfkirchen befindet sich in Coswig. Spannende Exponate belegen die nunmehr über 500-jährige Historie der „Alten Kirche“.

Karrasburg Museum Coswig  
Dauerausstellung entdecken (bis 29. Juni)  
Di + Do 12.00 bis 18.00 Uhr  
Sa + So 14.00 bis 18.00 Uhr  
Eintritt: 2,00 Euro  
Ermäßigt: 1,50 Euro  
Kinder unter 6 Jahren kostenfrei.

### Sommerpause vom 30. Juni bis 28. August

Unser Museum hat ab dem 30. Juni wegen Umbaumaßnahmen geschlossen. Für Hortbuchungen stehen wir zur Verfügung! Tel: 03523 66450

## VORSCHAU

29. August bis 16. November  
**ESSKULTUR IM MITTELALTER**  
Wanderausstellung von Dr. Alice Sehlinger

Die Ausstellung der Kunsthistorikerin Dr. Alice Sehlinger gibt einen Einblick in die Esskultur des Mittelalters und erzählt von ungleichen Ess- und Trinkgewohnheiten der verschiedenen Stände, aber auch von schwierigen Bedingungen in Hungersnöten und den Veränderungen der Speisekarte durch Fastenzeiten. Die Ausstellung bietet wieder interessante Spielmöglichkeiten, bei denen große und kleine Gäste von unserem Museumsmaskottchen Cosimir begleitet werden.

Ab 28. November 2025

### DIE SCHLÜMPFE SIND LOS

Weihnachts- und Winterausstellung

Kulturbetriebsgesellschaft  
Meißner Land mbH  
Karrasburg Museum Coswig

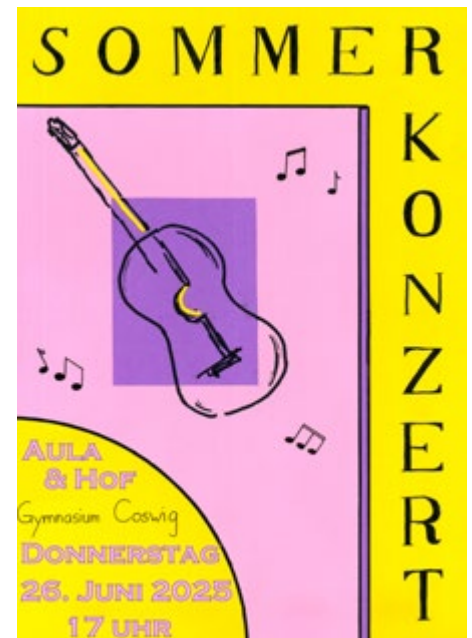
## Fit für die Zukunft: Das Gymnasium Coswig gewinnt 1.000 Euro

Was für eine Überraschung zu früher Stunde. Annett Kreß-Jendros erhielt kürzlich einen überraschenden Anruf von Hitradio RTL Sachsen. Engagierte Schüler der Klassenstufe 6 und 9 hatten von einer



Jonas Janz und Leonard Rößler, Schüler des Schülerrates sowie Chefredakteure der Schülerzeitung halten in den Händen den gewonnenen Orderscheck

Aktion im Radio für Schulprojekte gehört und sich, animiert durch unsere Lehrerin Katharina Kluge, spontan für eine Bewerbung entschieden. Dazu mussten Sprachnachrichten gestaltet werden, die kurz das gewünschte Projekt umschreiben. Domenic Förster aus der Klasse 6 berichtete von der Arbeit unserer Medienscouts. Diese beschäftigen sich jeden Montag mit 3D Druck, LEDs und programmieren Lernspiele. Damit sie ihre aktuellen Vorhaben verwirklichen können, benötigen sie für ein Computerprogramm eine Lizenz, die kostenpflichtig ist. Damit könnten sie virtuelle Welten erschaffen und viele kreative Ideen umsetzen. Jonas Janz und Leonard Rößler aus der Klasse 9 haben ein tolles Konzept für eine Schülerzeitung des Gymnasiums bei der Schulleitung eingereicht. Für diese Neugründung bedarf es eine finanzielle Unterstützung für Kosten im Druckbereich oder aber auch für Recherchen, die als junge Journalisten wichtig sind, um immer aktuell und kreativ unterwegs sein zu können. „Cognita Gymnasia“ – Titel dieser Schülerzeitung – soll eine Plattform schaffen, die Schülerinnen und Schülern eine Stimme gibt, wenn es um aktuelle Themen, Debatten, Visionen oder Ideen geht.



Das Engagement wurde nun mit 1.000 Euro Förderung durch Hitradio RTL und die Sparkassen Finanzgruppe belohnt. Allen Beteiligten sei auf diesem Weg herzlich gedankt.

Kerstin Sachse  
Schulleiterin

## Kita-Projekt der gelben Gruppe zum Thema „Unsere Stadt Coswig“

Die Kinder der gelben Gruppe des Christlichen Kinderhauses St. Martin haben ein spannendes Projekt mit dem Titel „Unsere Stadt Coswig“ über viele Wochen begleitet. Das Projekt war sehr bereichernd und eine spannende Zeit für alle Beteiligten. Der Startschuss fiel mit einem Besuch im Rathaus, bei dem die Kinder Einblicke in die Verwaltung und die Geschichte unserer Stadt erhielten. Im weiteren Verlauf besuchten die Kinder die Karrasburg-Ausstellung, die Tagespflege im Spitzgrund zum Singen mit den Seniorinnen und Senioren sowie die alte und die neue Feuerwehr. Außerdem stand eine Führung in der Kapelle auf dem

Friedhof auf dem Programm. Mehrere Ausflüge führten die gesamte Gruppe zu den Wohnhäusern der Kinder, sodass sie die Stadt im gesamten Gebiet erkunden konnten. Auch der Wald im Spitzgrund wurde besucht. Die Kleinen und Großen haben bei diesem Projekt viel gelernt. Die Kinder hatten eine Idee, ein Gedicht über ihre Stadt zu suchen und fanden trotz intensiver Recherche kein Gedicht oder Fingerspiel über die Stadt. So wurde ein Gedicht mit Fingerspiel selbst ausgedacht. Als Hilfe nutzten die Kinder die moderne Technik per KI und dichteten lustige Verse dazu.

Die Erzieherinnen haben noch etwas nachgearbeitet und fertig war das Gedicht über die Stadt Coswig.

Verfasser:innen: Kinderhaus-KI, „gefüttert“ von den Kindern der gelben Gruppe; überarbeitet von Janett, Elke und Anett

Wir danken allen, die dieses Projekt möglich gemacht haben, und freuen uns auf das Abschlussfest im Juni, bei dem wir die Ergebnisse gemeinsam feiern werden.

Christliches Kinderhaus St. Martin

### UNSERE STADT COSWIG EIN GEDICHT / FINGERSPIEL FÜR VORSCHULKINDER

Das erste Auto fuhr hier geschwind, gebaut von Emil Nacke, wie der Wind.

Die Villa Theresa, so schön und alt wo Eugen de Albert als Komponist einst galt.

Maria Theresa spielt und lauscht am Klavier den Klängen,  
man hört sie im Haus in allen Gängen.

Gerhard Schöne, der Lieder singt – so klar, aus Coswig kommt er, das ist wahr!

Die Karrasburg, einst ein Rittersitz so groß,  
wo Karras ritt im Sonnenschein auf des Pferdes Schoß.

Im Rathaus sitzt Thomas Schubert, klug und bedacht,  
der für Coswig die besten Dinge macht.

Coswig heißt: eine Amselgegend, wo heute 20.000 Menschen leben.

Der Spitzgrund so grün und dicht, man kann dort wandern zwischen Tann und Ficht.

Das Coswiger Wappen ... du kennst es nicht?

Drauf ist Gerste und Wein und die Elbe ... ein Gedicht!

So ist mein Coswig, liebenswert und fein. Schau es dir an und komm herein!

Wir fühlen uns wohl an diesem Ort und ziehen niemals wieder fort.

(Für Anett, Elke und Janett gilt das als Versprechen,  
welches wir niemals werden brechen. 😊)

... Lenkrad andeuten

... ein Hausdach über dem Kopf zeigen

... mit den Fingern Klavier spielen

... Gitarre spielen andeuten

... Reitbewegung

... Arme verschränken, dann ein Zeigefinger  
an die Schläfe

... mehrfach volle Hände hochzeigen

... Laufbewegung mit Armen und Beinen

... erhobener Zeigefinger

... mit den Händen ein Herz zeigen

... mit dem Zeigefinger verneinen

... Hand aufs Herz



### Jugend feiert Bikepark-Neueröffnung in Coswig



Nach der offiziellen Eröffnung des Bikeparks, lädt nun das Kinder- und Jugendhaus Exil in Kooperation mit der Stadt Coswig am 27. Juni zum Jugendevent im neuen Bikepark ein.

Von 15.00 bis 21.00 Uhr wird die große Anlage erneut zum Schauplatz eines vielfältigen Programms – dieses Mal durch engagierte Jugendliche, welche in Begleitung der Fachkräfte des Kinder- und Jugendhaus Exils, die Veranstaltung maßgeblich mitgestaltet und organisiert haben. Dieser besondere Tag bietet die perfekte Gelegenheit, den Schuljahresabschluss gebührend zu

feiern und die neue Anlage in vollen Zügen zu genießen. Es ist ein Event von Jugendlichen für Jugendliche, welches zeigt, was erreicht werden kann, wenn junge Menschen ihre Ideen und Energien einbringen.

Für beste Unterhaltung vor Ort sorgen lokale DJs. Das **Speisewerk** versorgt die Besucher und Besucherinnen mit Essen und Getränken. Ein Highlight wird die Bike-Show des lokalen Bikers „mtbPanda“ sein, der im Anschluss auch einen Bike-Workshop anbietet und organisiert wird. Kreative Angebote runden das Programm ab: **Robocode Meißer** lädt zu einer Lötaktion ein, zudem gibt es **kreatives**

**Töpfern mit lufttrocknendem Ton** und einen **Siebdruck-Workshop**.  
Alle Jugendlichen und jungen Erwachsenen sind herzlich eingeladen, am **Freitag**,

**den 27. Juni**, vorbeizuschauen, mitzufeiern und den neuen Bikepark in Coswig zu erkunden.

Nejra Hodzic  
Kinder- und Jugendhaus Exil

— Anzeigen —

## Städtisches Bestattungswesen Meißen GmbH



|                    |                     |              |
|--------------------|---------------------|--------------|
| <b>Meißen</b>      | Nossener Straße 38  | 03521/452077 |
| <b>Krematorium</b> | Durchwahl           | 453139       |
| <b>Nossen</b>      | Bahnhofstraße 15    | 035242/71006 |
| <b>Weinböhla</b>   | Hauptstraße 15      | 035243/32963 |
| <b>Großenhain</b>  | Neumarkt 15         | 03522/509101 |
| <b>Riesa</b>       | Stendaler Straße 20 | 03525/737330 |
| <b>Radebeul</b>    | Meißner Straße 134  | 0351/8951917 |



**Krematorium**

**...die Bestattungsgemeinschaft**



### Suchen Immobilien!



- An- und Verkauf
- Vermittlung
- Vermietung
- kostenlose Beratung

**035243-47 48 49**  
[www.immogger.de](http://www.immogger.de)

Mit Kompetenz & Leidenschaft!



**BESTATTUNGSWESEN**

**Rolf Beuhne**

Hauptstraße 31 · 01640 Coswig · Telefon: 0 35 23 / 7 57 76

- Durchführung von Erd- und Feuerbestattungen
- Lieferung von Särgen und Sargausstattungen
- Überführung innerhalb und außerhalb des Stadtgebiets
- Erledigung der Formalitäten
- Tag- und Nacht-Bereitschaft
- Annoncenannahme

### IN SCHWERER STUNDE – IHNEN UNSERE HILFE!



**Tag & Nacht**  
**0351/830 18 47**

Familienunternehmen  
fachgeprüfter Bestatter

**01445 Radebeul**  
Hermann-Ilgen-Straße 44  
Pestalozzistraße 9

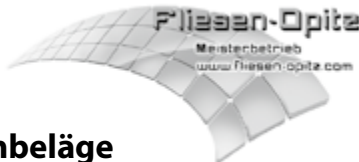
**01640 Coswig**  
Johannesstraße 29 A

**01689 Weinböhla**  
Hauptstraße 29

**01157 Dresden**  
Meißner Landstraße 177

Helbig Bestattungen GmbH

- Fliesen
- Mosaik
- Naturstein
- Vinyl-Designbeläge



Martin Opitz · Schindlerstraße 13 · 01689 Weinböhla  
Tel. 035243 453289 · mobil 0172 3788219  
[www.fliesen-opitz.com](http://www.fliesen-opitz.com) · [info@fliesen-opitz.com](mailto:info@fliesen-opitz.com)

## Jürgen Jockusch STEINMETZMEISTER

- Grabdenkmale in guter Qualität und großer Auswahl  
Preisgünstig und kurzfristig lieferbar!
- Fensterbänke und Treppenbeläge aus Naturstein

Friedensstraße 10 · 01689 Weinböhla  
Tel./Fax: 03 52 43 / 3 65 88

Öffnungszeiten: Di und Do 8–12 und 13–18 Uhr  
Sa 8–12 Uhr oder nach Vereinbarung

**Korkböden**  
recyclebarer Bodenbelag

**Parkettböden**  
erneuerbare Rohstoffe

**Naturdesignböden**  
sehr gute Ökobilanzen

**Linoleum**  
umweltfreundliches  
Naturmaterial

**Teppichböden**  
aus Maisfaser

Rosenstr. 25 · 01689 Weinböhla  
Tel. 035243 - 36 41 1  
Mobil 0174 - 31 22 82 6  
[post@am-boden.de](mailto:post@am-boden.de)  
[www.am-boden.de](http://www.am-boden.de)



**BODENBELÄGE**

**Dietmar Eisenblätter**



**IT'S A MATCH**

# FSJ

Probier  
Dich bei  
uns aus!



03523/5357720

-  Ambulante Pflege
-  Kindertagesstätten
-  Hausnotruf
-  Erste-Hilfe
-  Tafel Coswig

**JOHANNITER**  
Regionalverband  
Meißen/Mittelsachsen

**WIR FREUEN UNS, DICH KENNENZULERNEN!**  
bewerbung.meissen-mittelsachsen@johanniter.de

Erschließung  
Erdarbeiten  
Abbruch  
Zaunbau  
Wegebau  
Fundamente  
Betonbau  
Stahlbetonbau  
Mauerwerksbau  
Natursteinmauerwerk  
Putz und Estrich  
Trockenbau



# BAU-MEISTER WOLF

**HOCHBAU + TIEFBAU  
AUSBAU + SANIERUNG**

Michael Wolf · Tel. 0174.3227137  
Naundorfer Str. 23 · 01640 Coswig  
info@baumeister-wolf.de  
[www.baumeister-wolf.de](http://www.baumeister-wolf.de)

## FÄLLT IHNEN ZUHAUSE DIE DECKE AUF DEN KOPF?



**WIR SUCHEN EINEN FAHRER**  
für Lieferfahrten an unsere  
Kunden und Dienstleister  
auf Minijobbasis (m/w/d) –  
Voraussetzungen sind der  
**FÜHRERSCHEIN KLASSE B**  
und zeitliche Flexibilität.

 **Satztechnik Meißen**  
GMBH

Am Sand 1 c, 01665 Diera-Zehren · Telefon: 03525 7186-0  
E-Mail: zentrale@satztechnik-meissen.de · [www.satztechnik-meissen.de](http://www.satztechnik-meissen.de)

# HARZBECKER

**Umzüge & Beräumung**



- Haushaltsauflösungen
- Maler- und Tapezierarbeiten
- Küchen- und Möbelmontagen
- Grundstücksberäumung
- Fachbetrieb für Asbestentsorgung

Kötzschenbrodaer Str. 6F  
01640 Coswig  
Telefon 03523 60151  
Telefax 03523 60151  
Mobil 0172 3660138

Wir gestalten auch  
gern Ihre Anzeige.



**Anzeigenhotline**  
**03525 718622**

**gourmetta**  
FOOD COMPANY

## Essen auf Rädern

sicher . sozial . seniorengerecht

- ✓ täglich frisch gekocht und heiß geliefert
- ✓ Lieferung von Riesa bis Zinnwald und im gesamten Elbtal – schon ab einem Menü
- ✓ bis 8 Uhr bestellen – Lieferung am selben Tag
- ✓ einfache Bestellung per Bestellschein



 **0351 - 312 71 17**

Informieren Sie sich auch unter:  
Web [gourmetta.de](http://gourmetta.de) | E-Mail [bestellung@gourmetta.de](mailto:bestellung@gourmetta.de)



**Seniorenportion**  
schon ab 5,85 €



**NATURRUHE Friedewald GmbH**  
Bestattungswald Coswig

**Wir beraten Sie gern über die Möglichkeiten  
der letzten Ruhe im Friedewald.**

**Kundenbüro:**

Mittlere Bergstraße 85  
01445 Radebeul  
(Termine nach Vereinbarung)

Telefon: 0351 65631638  
Mobil: 0172 8833166

**Parkplatz Bestattungswald:**

(gegenüber)  
Kreyernweg 91  
01445 Radebeul

kontakt@naturruhe-friedewald.de  
[www.naturruhe-friedewald.de](http://www.naturruhe-friedewald.de)

Die PWA Dr. HAUFE GmbH vereint drei eigenständige, mittelständische Unternehmen, die europaweit im Bereich natürliche Gesundheit für Mensch, Tier und Boden tätig sind. Neben der Herstellung und dem Vertrieb von Arzneimitteln für die Human- und Veterinärmedizin zählen Medizinprodukte, Nahrungsergänzungsmittel, Futtermittel und weitere Produkte im Agribusiness zum Produktprogramm. Die stark wachsende Unternehmensgruppe kann dabei auf mehr als 100 Jahre Tradition zurückblicken.



**Wir suchen eine/n**

## FINANZBUCHHALTER (m/w/d)

**Coswig | Teilzeit 20 - 25 Std. | ab September**

**IHRE AUFGABEN**

**Finanzbuchhaltung & Controlling**

- Bearbeitung und Buchung von Eingangsrechnungen und Geschäftsvorfällen
  - Pflege von Lieferantenstammdaten und wiederkehrenden Buchungen
  - Mahnwesen, Inkassofälle und Abstimmungen mit Partnern und Behörden
  - Unterstützung bei Monats- / Jahresabschlüssen sowie Analysen / Auswertungen
- Vertretungsweise**
- UStVA, ZM, Zahläufe und Kontoauszugsbuchungen
  - Anlagenbuchhaltung, Kreditkarten- und Reisekostenabrechnungen

**IHR PROFIL**

- Kfm. Ausbildung, idealerweise Steuerfachangestellter o. Bilanzbuchhalter (m/w/d)
- Mind. 2 Jahre Erfahrung in der Finanzbuchhaltung
- Fundierte Kenntnisse im Umsatzsteuergesetz
- Sicher in MS Office, Grundkenntnisse in Excel (gern erweiterte Kenntnisse)

**UNSERE LEISTUNGEN**

- finanzielle Unterstützung in betriebliche Altersvorsorge
- Bezuschussung von Kinderbetreuung in Kindertagesstätten bis zur Einschulung
- Essensgeldzuschuss und kostenfreie Getränke
- Attraktive und leistungsbezogene Vergütung

Ihre ausführlichen Bewerbungsunterlagen inkl.  
Ihrer Gehaltsvorstellung und dem nächstmöglichen  
Eintrittstermin senden Sie bitte an:  
[personal@pwa-dr-haufe.gmbh](mailto:personal@pwa-dr-haufe.gmbh)

Weitere Informationen: [www.pwa-group.de](http://www.pwa-group.de)



# Bettenreinigung

**Premium - Reinigung  
noch intensiver**



Wir reinigen Ihre Betten und Kissen, ob mit Federn & Daunen, mit Fasern oder auch mit Naturhaaren gefüllt. Umarbeitungen jeglicher Art, neues Inlett und Auffüllen neuer Federn möglich.

Wir reinigen ebenfalls Matratzenbezüge, Schlafsäcke und Daunenjacken.

Annahme ist jederzeit ohne Terminabsprache möglich.  
Auf Wunsch holen und bringen wir Ihnen auch Ihre Betten.  
Hol- & Bringdienst 03573 / 79 27 27

**Annahme im: Schuhservice Andreas Gärtner**  
Friedensstrasse 7  
01689 Weinböhla  
Tel: 035243 / 30707

[www.betten-linke.de](http://www.betten-linke.de)

## Abriss, Tief- & Landschaftsbau

**Tiefbau • Pflasterbau**  
**Uwe Schick Tanz**

**Suche  
Mitarbeiter!**

**Naundorfer Straße 57, 01640 Coswig**

**Tel.: 03523/534622**

**Fax: 03523/534623**

**Mobil: 0172/2644484**

**E-Mail: [uwe814@t-online.de](mailto:uwe814@t-online.de)**



## TEICHMANN-RECYCLING OHG

Erfasst. Sortiert. Verwertet.

**Container-Dienst**

Absetzcontainer-Abroller von 1,5 m³ bis 24,0 m³

Kleinfahrzeug mit Absetzcontainer von 1,5 m³ bis 7,0 m³

• Anlieferung von Sand, Beton, Mörtel, Kies, Kiesel, Splitt, Schotter,

Mutterboden, Rindenmulch – Abgabe auch Klein- und Kleinstmengen

• Annahme von Sperrmüll, Bauschutt, Holz, Flachglas, Altpapier,

Hohlglas und Schrott – Schrottcontainer kostenlos

• Ankauf von Buntmetall und Kabelschrott

• **Ankauf von Zeitungen und Zeitschriften**

Industriestraße 23 · 01640 Coswig  
Telefon 03523/74361 · Fax 79709  
[www.teichmann-recycling.de](http://www.teichmann-recycling.de)

**Öffnungszeiten:**

Mo./Di. und Do./Fr. 7 – 12 und 13 – 17 Uhr  
Mi. geschlossen



## Hauswirtschaft & Seniorenbetreuung Elke Abé

Am Mittelfeld 2f, 01640 Coswig

Telefon: 03523 5366360

Montag bis Freitag 8.00–15.00 Uhr

**Elke Abé, Mobil: 0174 7788348**

**Peggy Schneider, Mobil: 01577 3665375**

**E-Mail: [seniorenbetreuung-abe@outlook.de](mailto:seniorenbetreuung-abe@outlook.de)**

- Unterstützung im Haushalt
- Begleitung beim Einkauf
- Behördengänge und Arztbesuche
- Fahrdienste
- Ausfahrten
- Hausnotruf
- Gemeinsame Spaziergänge u. v. m.



**Elbgau-Immobilien-Boedecker –**  
**33 Jahre Ihr Coswiger Stadtmakler**

**Wir verkaufen Ihr Haus oder  
Ihre ETW, bewerten kosten-  
los, vermitteln Wohnraum  
und beraten Sie persönlich!**

**Telefon: 03523 72856, E-Mail:  
[Elbgau-Immobilien@t-online.de](mailto:Elbgau-Immobilien@t-online.de)**

# Hilfe im Alltag?

Uns bezahlt Ihre Krankenkasse!



ALLTAGSBEGLEITUNG  
C O S W I G

## WIR

... begleiten Sie zu:

Ärzten, Apotheken, Einkaufsmärkten

... unterstützen Sie bei:

Fahrten zu Terminen, Besorgungen,  
Schriftverkehr/Telefonaten mit Behörden

... gestalten mit Ihnen Ihre Freizeit:

Spaziergänge, Kulturbesuche, Ausflüge

... bieten Betreuung zu Hause:

Hilfe bei Tätigkeiten im Haushalt,  
Orientierungs- und Gedächtnistraining

**JETZT**  
kostenloses  
Erstgespräch  
vereinbaren

Telefon: 03523 69 39 559  
Mobil: 0176 57 88 51 56

Adresse: Hauptstraße 32 | 01640 Coswig

E-Mail: kontakt@alltagsbegleitung-coswig.de

Webseite: www.alltagsbegleitung-coswig.de

Regional punkten: Bei Energie & Service

STADTWERKE  
**elbtal**

## Photovoltaik: Nutzen Sie die Kraft der Sonne!



Stadtwerke Elbtal GmbH  
Neubrunnstraße 8 · 01445 Radebeul  
Kostenfreies Service-Tel.: 0800 7702651

Radebeul und Coswig – gemeinsam stark.

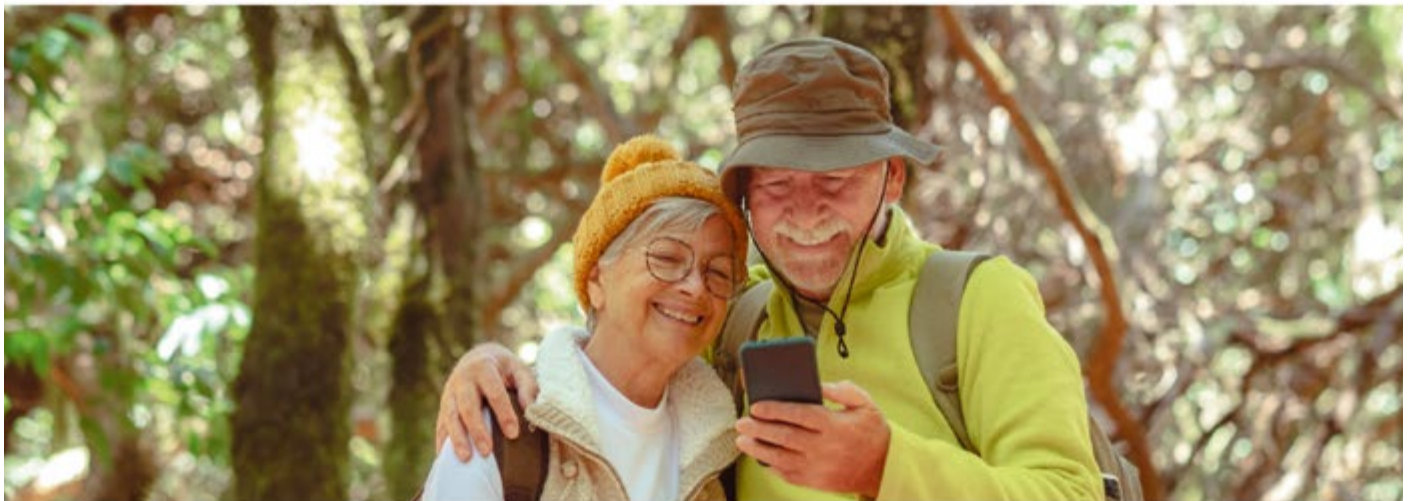
L2 Immobilien  
Inh. Cathleen Lehmann  
0160 / 705 14 08



Dresdner Str. 59  
01640 Coswig  
03523 / 533 663

Für Ihre Werte im Einsatz.

## Wenn der Opa mit der Oma ...



Sind Sie es leid, sich um das Haus und die ständige Arbeit damit zu kümmern?

Stimmt, das Leben im Alter sollte einfacher und entspannter sein. Wir zeigen Ihnen, wie Sie Ihre Immobilie optimal nutzen können, um mehr Zeit für die schönen Dinge im Leben zu haben.

Entdecken Sie unsere maßgeschneiderten Lösungen für ein sorgenfreies Wohnen im Alter. Genießen Sie Freiheit, Komfort und die Möglichkeit, das Leben in vollen Zügen zu genießen! Kontaktieren Sie uns noch heute für eine individuelle Beratung.

Sie kennen uns. Wir sind **Cathleen und Maik Lehmann**. Verkaufstalent und Fachexperte. Mit Leidenschaft für Immobilien. **Für Ihre Werte im Einsatz.**



Was ist Ihre  
Immobilie wert?



Jetzt Rückruf  
anfordern.



Ratgeber zu  
Fachthemen.

[www.sachsen-zuhause.de](http://www.sachsen-zuhause.de)